DeltaSol[®] CS/4



Solarregler

Handbuch für den Fachhandwerker

Installation Bedienung Funktionen und Optionen Fehlersuche





Vielen Dank für den Kauf dieses RESOL-Gerätes. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, um die Leistungsfähigkeit dieses Gerätes optimal nutzen zu können. Bitte bewahren Sie diese Anleitung sorgfältig auf.



Handbuch www.resol.de

Sicherheitshinweise

Bitte beachten Sie diese Sicherheitshinweise genau, um Gefahren und Schäden für Menschen und Sachwerte auszuschließen.

Gefahr durch elektrischen Schlag:

- Bei Arbeiten muss das Gerät zunächst vom Netz getrennt werden.
- Das Gerät muss jederzeit vom Netz getrennt werden können.
- Das Gerät nicht in Betrieb nehmen, wenn sichtbare Beschädigungen bestehen.

Das Gerät darf nicht von Kindern oder von Personen mit reduzierten körperlichen, sinnlichen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne Erfahrung und Wissen verwendet werden. Sicherstellen, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen!

Nur vom Hersteller autorisiertes Zubehör an das Gerät anschließen!

Vor Inbetriebnahme sicherstellen, dass das Gehäuse ordnungsgemäß verschlossen ist.

Zielgruppe

Diese Anleitung richtet sich ausschließlich an autorisierte Fachkräfte.

Elektroarbeiten dürfen nur von Elektrofachkräften durchgeführt werden.

Die erstmalige Inbetriebnahme hat durch autorisierte Fachkräfte zu erfolgen. Autorisierte Fachkräfte sind Personen, die über theoretisches Wissen und Erfahrungen mit Installation, Inbetriebnahme, Betrieb, Wartung etc. elektrischer/elektronischer Geräte und hydraulischer Systeme sowie über Kenntnis von einschlägigen Normen und Richtlinien verfügen.

Vorschriften

Beachten Sie bei Arbeiten die jeweiligen, gültigen Normen, Vorschriften und Richtlinien!

Angaben zum Gerät

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Solarregler ist zur elektronischen Steuerung und Regelung thermischer Standard-Solarsysteme unter Berücksichtigung der in dieser Anleitung angegebenen technischen Daten bestimmt.

Jede Verwendung darüber hinaus gilt als bestimmungswidrig.

Zur bestimmungsgemäßen Verwendung zählt die Einhaltung der Vorgaben dieser Anleitung.

Die bestimmungswidrige Verwendung führt zum Ausschluss jeglicher Haftungsansprüche.



Hinweis

Starke elektromagnetische Felder können die Funktion des Gerätes beeinträchtigen.

 Sicherstellen, dass Gerät und System keinen starken elektromagnetischen Strahlungsquellen ausgesetzt sind.

F

EU-Konformitätserklärung

Das Produkt entspricht den relevanten Richtlinien und ist daher mit der CE-Kennzeichnung versehen. Die Konformitätserklärung kann beim Hersteller angefordert werden.

Lieferumfang

Der Lieferumfang dieses Produktes ist auf dem Verpackungsaufkleber aufgeführt.

Lagerung und Transport

Das Produkt bei einer Umgebungstemperatur von $0 \dots 40\,^{\circ}\text{C}$ und in trockenen Innenräumen lagern.

Das Produkt nur in der Originalverpackung transportieren.

Reinigung

Das Produkt mit einem trockenen Tuch reinigen. Keine aggressiven Reinigungsmittel verwenden.

Außerbetriebnahme

- 1. Das Gerät von der Spannungsversorgung trennen.
- 2. Das Gerät demontieren.

Entsorgung

- · Verpackungsmaterial des Gerätes umweltgerecht entsorgen.
- Am Ende seiner Nutzzeit darf das Produkt nicht zusammen mit dem Siedlungsabfall beseitigt werden. Altgeräte müssen durch eine autorisierte Stelle umweltgerecht entsorgt werden. Auf Wunsch nehmen wir Ihre bei uns gekauften Altgeräte zurück und garantieren für eine umwelterechte Entsorgung.



Symbolerklärung

Warnhinweise sind mit einem Warnsymbol gekennzeichnet!

Signalwörter kennzeichnen die Schwere der Gefahr, die auftritt, wenn sie nicht vermieden wird.



WARNUNG bedeutet, dass Personenschäden, unter Umständen auch lebensgefährliche Verletzungen auftreten können.

→ Es wird angegeben, wie die Gefahr vermieden werden kann!



- G bedeutet, dass Sachschäden auftreten können.
 - → Es wird angegeben, wie die Gefahr vermieden werden kann!



Hinweis

Hinweise sind mit einem Informationssymbol gekennzeichnet.

- Textabschnitte, die mit einem Pfeil gekennzeichnet sind, fordern zu einer Handlung auf.
- Textabschnitte, die mit Ziffern gekennzeichnet sind, fordern zu mehreren aufeinanderfolgenden Handlungsschritten auf.

Solarregler DeltaSol® CS/4

de

Der DeltaSol® CS/4 wurde speziell für die drehzahlgeregelte Ansteuerung einer Hocheffizienzpumpe in Standard-Solar- und Heizungsanlagen entwickelt. Er besitzt einen PWM-Ausgang und zusätzlich einen Eingang für einen Grundfos Direct Sensor™VFD, mit dem eine präzise Wärmemengenzählung möglich ist.

Inhalt

1	Übersicht	!
2	Installation	(
2.1	Montage	
2.2	Elektrischer Anschluss	
2.3	Grundfos Direct Sensor™VFD	
2.4	PWM-Ausgang	
2.5	Datenkommunikation / Bus	
2.6	Systemübersicht	8
2.7	Systeme	9
3	Bedienung und Funktion	20
3.1	Tasten	20
4	System-Monitoring-Display	20
4.1	Blinkcodes	2
5	Inbetriebnahme	22
6	Kanalübersicht	24
6.1	Anzeigekanäle	24
6.2	Einstellkanäle	2
7	Fehlersuche	3
8	Index	4

1 Übersicht

- Speziell für die Ansteuerung von Hocheffizienzpumpen
- 1 Eingang für einen Grundfos Direct Sensor[™]VFD
- System-Monitoring-Display
- Bis zu 4 Pt1000-Temperatursensoren
- Halbleiterrelais zur Drehzahlregelung
- HE-Pumpenansteuerung
- Wärmemengenzählung
- Inbetriebnahmemenü
- 3 Grundsysteme wählbar
- Funktionskontrolle
- Optional thermische Desinfektionsfunktion
- Drainback-Option
- Umschaltung zwischen °C und °F

Maße und Mindestabstände





Technische Daten

Eingänge: 4 Temperatursensoren Pt1000, 1 Grundfos Direct Sensor™ VFD Ausgänge: 2 Halbleiterrelais, 1 PWM-Ausgang PWM-Frequenz: 512 Hz PWM-Spannung: 10,5 V Schaltleistung pro Relais: 1 (1) A 240 V~ (Halbleiterrelais) Gesamtschaltleistung: 2 A 240 V~ Versorgung: 100–240 V~, 50–60 Hz Anschlussart: X Standby: 0,86 W Temperaturreglerklasse: I Energieeffizienz-Beitrag: 1 % Wirkungsweise: Typ 1.C.Y Bemessungsstoßspannung: 2.5 kV Datenschnittstelle: VBus[®]

VBus®-Stromausgabe: 35 mA

Funktionen: Funktionskontrolle, Betriebsstundenzähler, Röhrenkollektorfunktion, Drehzahlregelung, Thermostatfunktion, Drainback- und Boosteroption, Wärmemengenzählung.

Gehäuse: Kunststoff, PC-ABS und PMMA

Montage: Wandmontage, Schalttafel-Einbau möglich

Anzeige / Display: System-Monitor zur Anlagenvisualisierung, 16-Segment-Anzeige, 7-Segment-Anzeige, 8 Symbole zum Systemstatus Bedienung: 3 Tasten Schutzart: IP 20/EN 60529

Schutzklasse: |

Umgebungstemperatur: 0 ... 40 °C [32 ... 104 °F]

Verschmutzungsgrad: 2

Sicherung: T2A

Maximale Höhenlage: 2000 m NN

Maße: 172 x 110 x 46 mm

Installation

2.1 Montage

WARNUNG! Elektrischer Schlag!



<u>_</u>ਰੂ

Bei geöffnetem Gehäuse liegen stromführende Bauteile frei!

→ Vor jedem Öffnen des Gehäuses das Gerät allpolig von der Netzspannung trennen!

Hinweis

- Starke elektromagnetische Felder können die Funktion des Gerätes beeinträchtigen.
- Sicherstellen, dass Gerät und System keinen starken elektromagnetischen Strahlungsquellen ausgesetzt sind.

Das Gerät ausschließlich in trockenen Innenräumen montieren.

Falls das Gerät nicht mit einer Netzanschlussleitung und einem Stecker ausgerüstet ist, muss das Gerät über eine zusätzliche Einrichtung mit einer Trennstrecke von mindestens 3 mm allpolig bzw. mit einer Trennvorrichtung (Sicherung) nach den geltenden Installationsregeln vom Netz getrennt werden können.

Bei der Installation der Netzanschlussleitung und der Sensorleitungen auf getrennte Verlegung achten.

Um das Gerät an der Wand zu montieren, folgende Schritte durchführen:

- . Kreuzschlitzschraube in der Blende herausdrehen und Blende nach oben vom Gehäuse abziehen.
- Aufhängungspunkt auf dem Untergrund markieren und beiliegenden D
 übel mit zugeh
 öriger Schraube vormontieren.
- Gehäuse am Aufhängungspunkt einhängen, unteren Befestigungspunkt auf dem Untergrund markieren (Lochabstand 130 mm).
- 4. Unteren Dübel setzen.
- 5. Gehäuse oben einhängen und mit unterer Befestigungsschraube fixieren.
- 6. Elektrische Anschlüsse gemäß Klemmenbelegung vornehmen (siehe Seite 7).
- 7. Blende auf das Gehäuse aufsetzen.
- 8. Gehäuse mit der Befestigungsschraube verschließen.



2.2 Elektrischer Anschluss

WARNUNG! Elektrischer Schlag!



Bei geöffnetem Gehäuse liegen stromführende Teile frei!

➔ Vor jedem Öffnen des Gehäuses das Gerät allpolig von der Netzspannung trennen!

ACHTUNG! Elektrostatische Entladung!



Elektrostatische Entladung kann zur Schädigung elektronischer Bauteile führen!

→ Vor dem Berühren des Geräteinneren für eine statische Entladung sorgen!



Hinweis

Der Anschluss des Gerätes an die Netzspannung ist immer der letzte Arbeitsschritt!



Hinweis

Der Netzanschluss muss grundsätzlich mit dem gemeinsamen Grunderder des Gebäudes ausgeführt werden, an dem die Rohrleitung des Solarkreises angeschlossen ist!

i

Hinweis

Bei Verwendung von nicht-drehzahlgeregelten Verbrauchern, z. B. Ventilen, muss die Drehzahl auf 100% gestellt werden.



Hinweis

Das Gerät muss jederzeit vom Netz getrennt werden können

→ Den Netzstecker so anbringen, dass er jederzeit zugägnlich ist.

→ Ist dies nicht möglich, einen jederzeit zugänglichen Schalter installieren. Wenn die Netzanschlussleitung beschädigt wird, muss sie durch eine besondere Anschlussleitung ersetzt werden, die beim Hersteller oder seinem Kundendienst erhältlich ist.

Das Gerät nicht in Betrieb nehmen, wenn sichtbare Beschädigungen bestehen!



Die Versorgungsspannung muss 100-240 V~ (50-60 Hz) betragen.

Flexible Leitungen müssen mit den beiliegenden Zugentlastungen und den zugehörigen Schrauben am Gehäuse fixiert werden.

Der Regler ist mit zwei Halbleiterrelais ausgestattet, an die **Verbraucher** wie Pumpen, Ventile etc. angeschlossen werden können:

Relais 1	Relais 2
18 = Leiter R1	16 = Leiter R2
17 = Neutralleiter N	15 = Neutralleiter N
13 = Schutzleiter	14 = Schutzleiter

Der Netzanschluss wird an den folgenden Klemmen hergestellt:

- 19 = Neutralleiter N
- 20 = Leiter L
- 12 = Schutzleiter 🗄

Die **Temperatursensoren** (S1 bis S4) müssen mit beliebiger Polung an die folgenden Klemmen angeschlossen werden:

- 1/2 = Sensor 1 (z. B. Sensor Kollektor 1)
- 3/4 = Sensor 2 (z. B. Sensor Speicher 1)
- 5/6 = Sensor 3 (z. B. Sensor Speicher oben)
- 7/8 = Sensor 4 (z. B. Sensor Rücklauf)

Die Leitungen führen Kleinspannung und dürfen nicht mit anderen Leitungen, die mehr als 50V führen, in einem gemeinsamen Kanal verlaufen (einschlägige Richtlinien beachten). Die Leitungslängen sind abhängig vom Querschnitt.

Beispiel: bis zu 100 m bei 1,5 mm², bis zu 50 m bei 0,75 mm². Die Leitungen können mit handelsüblicher 2-adriger Leitung verlängert werden.

de

Installation

de

2.3

Grundfos Direct Sensor[™] VFD

Der Regler ist mit 1 digitalen Eingang für einen Grundfos Direct Sensor[™] (VFD) zur Volumenstrom- und Temperaturmessung ausgestattet. Der Anschluss erfolgt an der Klemme VFD.

PWM-Ausgang 2.4

Die Drehzahlregelung einer HE-Pumpe erfolgt über ein PWM-Signal. Zusätzlich zum Anschluss an das Relais muss die Pumpe an den PWM-Ausgang des Reglers angeschlossen werden. Die Spannungsversorgung für die HE-Pumpe erfolgt, indem das betreffende Relais ein- oder ausschaltet.

Die linken beiden Pins der mit **PWM** gekennzeichneten Buchse sind der Steuerausgang für eine Pumpe mit PWM-Steuereingang. Die rechten beiden Pins sind nicht belegt.

1 = PWM-Ausgang 1, Steuersignal



2.5 Datenkommunikation/Bus

Der Regler verfügt über den VBus® zur Datenkommunikation und übernimmt teilweise auch die Energieversorgung von externen Modulen. Der Anschluss erfolgt mit beliebiger Polung an den mit **VBus** gekennzeichneten Klemmen.

Über diesen Datenbus können ein oder mehrere VBus®-Module angeschlossen werden.

Systemübersicht 2.6





Solaranlage mit Nachheizung (Seite 12)

Standard-Solaranlage (Seite 9)

 $\overline{}$

Standard-Solaranlage mit Überwärmeabfuhr (Seite 17)

Anlage 1: Standard-Solaranlage

Der Regler berechnet die Temperaturdifferenz zwischen dem Kollektorsensor S1 und dem Speichersensor S2. Wenn die Differenz größer oder gleich der eingestellten Einschalttemperaturdifferenz (DT E) ist, wird die Solarpumpe von Relais 1 aktiviert und der Speicher wird beladen, bis die Ausschalttemperaturdifferenz (DT A) oder die Speichermaximaltemperatur (S MX) erreicht ist.

Die Sensoren S3 und S4 können optional angeschlossen werden. S3 kann optional auch als Referenzsensor für die Option Speichernotabschaltung (OSNO) genutzt werden

Wenn die Wärmemengenzählung (OWMZ) aktiviert ist, werden S4 und VFD als Vorlauf-, bzw. Rücklaufsensor genutzt.

Wenn die Drainback-Option (ODB) aktiviert ist, kann Relais 2 zur Aktivierung einer Boosterpumpe genutzt werden. Dafür muss die Boosterfunktion (OBST) aktiviert sein.



Installation

	Anzeigekanäle						
de	Kanal		Beschreibung	Anschlussklemme	Seite		
	INIT	x *	ODB-Initialisierung aktiv		24		
	FLL	x *	ODB-Füllzeit aktiv	-	24		
	STAB	x *	ODB-Stabilisierung aktiv	-	24		
Insi	KOL	×	Temperatur Kollektor	S1	25		
talla	TSP	×	Temperatur Speicher	S2	25		
itio	S3	x	Temperatur Sensor 3	S3	25		
Ъ	TSPO	x *	Temperatur Speicher oben	S3	25		
	S4	х	Temperatur Sensor 4	S4	25		
Bec	TVL	x *	Temperatur Vorlaufsensor	S1/S4/VFD	25		
lien	TRL	x *	Temperatur Rücklaufsensor	S4/VFD	25		
ung ur	VFD	x*	Temperatur Grundfos Direct Sensor™	VFD	25		
	L/h	x*	Volumenstrom Grundfos Direct Sensor™	VFD	26		
J P	n %	x	Drehzahl R1	R1	26		
'n.	hP	×	Betriebsstunden R1	R1	27		
ŧ.	hP1	x *	Betriebsstunden R1 (wenn OBST aktiviert ist)	R1	27		
•	hP2	x*	Betriebsstunden R2 (wenn OBST aktiviert ist)	R2	27		
\neg	kWh	x*	Wärmemenge kWh	-	26		
Ъ	MWh	x*	Wärmemenge MWh	-	26		
etri	ZEIT	х	Zeit	-	27		
ebr							
lahr	Einstellkan	äle					
ne	Kanal		Beschreibung	Werkseinstellung	Seite		
\prec	ANL	x	Anlagenschema	1	27		
₹	DT E	×	Einschalttemperaturdifferenz R1	6.0 K [12.0 °Ra]	28		
izei	DTA	х	Ausschalttemperaturdifferenz R1	4.0 K [8.0 °Ra]	28		
gen	DT S	х	Soll-Temperaturdifferenz R1	10.0 K [20.0 °Ra]	28		
, ,	ANS	x	Anstieg R1	2 K [4°Ra]	28		
nk.	PUM	x	Pumpenansteuerung R1	PSOL	29		
ö	nMN	×	Minimaldrehzahl R1	30 %	29		
en	nMX	x	Maximaldrehzahl R1	100%	29		
n	s mx	х	Speichermaximaltemperatur	60 °C [140 °F]	29		
ŏ	OSNO	х	Option Speichernotabschaltung	OFF	30		
Pti.	NOT	~	Nottemperatur Kollektor	130°C [270°F]	30		
one		^	Nottemperatur Kollektor wenn ODB aktiviert ist:	95 °C [200 °F]	30		
ä	OKK	x	Option Kollektorkühlung	OFF	30		
\neg	КМХ	x*	Maximaltemperatur Kollektor	110°C [230°F]	30		
Re	OSYK	x	Option Systemkühlung	OFF	31		
đ							
Inge							

Emstenkan					
Kanal		Beschreibung	Werkseinstellung	Seite	
ANL	х	Anlagenschema	1	27	
DT E	x	Einschalttemperaturdifferenz R1	6.0 K [12.0 °Ra]	28	
DTA	х	Ausschalttemperaturdifferenz R1	4.0 K [8.0 °Ra]	28	
DT S	х	Soll-Temperaturdifferenz R1	10.0 K [20.0 °Ra]	28	
ANS	х	Anstieg R1	2 K [4°Ra]	28	
PUM	x	Pumpenansteuerung R1	PSOL	29	
nMN	х	Minimaldrehzahl R1	30 %	29	
nMX	x	Maximaldrehzahl R1	100%	29	
S MX	х	Speichermaximaltemperatur	60 °C [140 °F]	29	
OSNO	х	Option Speichernotabschaltung	OFF	30	
NOT		Nottemperatur Kollektor	130 °C [270 °F]	30	
NOT	x	Nottemperatur Kollektor wenn ODB aktiviert ist:	95 °C [200 °F]	30	
OKK	х	Option Kollektorkühlung	OFF	30	
КМХ	x*	Maximaltemperatur Kollektor	110°C [230°F]	30	
OSYK	x	Option Systemkühlung	OFF	31	

Einstellkanäle				
Kanal		Beschreibung	Werkseinstellung	Seite
DTKE	x*	Einschalttemperaturdifferenz Kühlung	20.0 K [40.0 °Ra]	31
DTKA	x*	Ausschalttemperaturdifferenz Kühlung	15.0 K [30.0 °Ra]	31
OSPK	x	Option Speicherkühlung	OFF	31
OURL	x *	Option Speicherkühlung Urlaub	OFF	31
TURL	x *	Temperatur Speicherkühlung Urlaub	40°C [110°F]	31
OKN	x	Option Minimalbegrenzung Kollektor	OFF	32
KMN	x*	Minimaltemperatur Kollektor	_10°C [50°F]	32
OKF	x	Option Frostschutz	OFF	32
KFR	x *	Frostschutztemperatur	4.0 °C [40.0 °F]	32
ORK	х	Option Röhrenkollektor	OFF	33
RKAN	x*	ORK Startzeit	07:00	33
RKEN	x*	ORK Endzeit	19:00	33
RKLA	x*	ORK Laufzeit	30 s	33
RKSZ	x *	ORK Stillstandszeit	30 min	33
GFD	x	Grundfos Direct Sensor™	OFF	34
OWMZ	x	Option Wärmemengenzählung	OFF	34
SEN	x*	Zuweisung VFD	2	34
VMAX	x*	Maximaler Volumenstrom	6.0 l/min	34
MEDT	x *	Frostschutzart	1	35
MED%	x *	Frostschutzgehalt (nur wenn MEDT = Propylen oder Ethylen)	45 %	35
ODB	x	Option Drainback	OFF	35
tDTE	x*	ODB Einschaltbedingung - Zeitperiode	60 s	36
tFLL	x*	ODB Füllzeit	5.0 min	36
tSTB	x*	ODB Stabilisierungszeit	2.0 min	36
OBST	s*	Option Boosterfunktion	OFF	36
HND1	х	Handbetrieb R1	Auto	36
HND2	x	Handbetrieb R2	Auto	36
SPR	x	Sprache	dE	37
EINH	х	Temperatureinheit	°C	37
RESE	х	Reset - zurück zu den Werkseinstellungen		37
############		Versionsnummer		

Legende:

Symbol	Bedeutung
×	Kanal ist verfügbar
x*	Kanal ist verfügbar, wenn die entsprechende Option aktiviert ist.
s*	Systemspezifischer Kanal, nur verfügbar wenn die entsprechende Option aktiviert ist

Anlage 2: Solaranlage mit Nachheizung

Der Regler berechnet die Temperaturdifferenz zwischen dem Kollektorsensor S1 und dem Speichersensor S2. Wenn die Differenz größer oder gleich der eingestellten Einschalttemperaturdifferenz (DT E) ist, wird die Solarpumpe von Relais 1 aktiviert und der Speicher wird beladen, bis die Ausschalttemperaturdifferenz (DT A) oder die Speichermaximaltemperatur (S MX) erreicht ist.

oder die Speichermaximaltemperatur (S MX) erreicht ist. Sensor S3 wird für eine Thermostatfunktion genutzt, die Relais 2 zum Zweck einer Nachheizung oder Überwärmeabfuhr schaltet, wenn die eingestellte Thermostat-Einschalttemperatur (NH E) erreicht ist. Diese Funktion kann optional mit bis zu drei einstellbaren Zeitfenstern kombiniert werden.

Sensor S3 kann optional auch als Referenzsensor für die thermische Desinfektionsfunktion (OTD) oder die Option Speichernotabschaltung (OSNO) genutzt werden. Sensor S4 kann optional angeschlossen werden. Wenn die Wärmemengenzählung (OWMZ) aktiviert ist, werden S4 und VFD als Vorlauf-, bzw. Rücklaufsensor genutzt.





Installation

Anzeigekanäle				
Kanal		Beschreibung	Anschlussklemme	Seite
INIT	x *	ODB-Initialisierung aktiv	-	24
FLL	x *	ODB-Füllzeit aktiv	-	24
STAB	x *	ODB-Stabilisierung aktiv	-	24
KOL	x	Temperatur Kollektor	S1	25
TSPU	x	Temperatur Speicher 1 unten	S2	25
TSPO	x	Temperatur Speicher 1 oben	S3	25
TDES	s*	Desinfektionstemperatur (Thermische Desinfektion)	S3	25
S4	x	Temperatur Sensor 4	S4	25
TVL	x *	Temperatur Vorlaufsensor	S1/S4/VFD	25
TRL	x *	Temperatur Rücklaufsensor	S4/VFD	25
VFD	x*	Temperatur Grundfos Direct Sensor™	VFD	25
L/h	x*	Volumenstrom Grundfos Direct Sensor™	VFD	26
n%	×	Drehzahl R1	R1	26
h P1	x	Betriebsstunden R1	R1	27
h P2	x	Betriebsstunden R2	R2	27
kWh	x *	Wärmemenge kWh	-	26
MWh	x *	Wärmemenge MWh	-	26
CDES	s*	Countdown der Überwachungsperiode (Thermische Desinfektion)	-	26
SDES	s*	Anzeige der Startzeit (Thermische Desinfektion)	-	26
DDES	s*	Anzeige der Heizperiode (Thermische Desinfektion)	-	26
ZEIT	x	Zeit	-	27

Einstellkanäle				
Kanal		Beschreibung	Werkseinstellung	Seite
ANL	x	Anlagenschema	2	27
DT E	x	Einschalttemperaturdifferenz R1	6.0 K [12.0 °Ra]	28
DTA	x	Ausschalttemperaturdifferenz R1	4.0 K [8.0 °Ra]	28
DT S	x	Soll-Temperaturdifferenz R1	10.0 K [20.0 °Ra]	28
ANS	x	Anstieg R1	2 K [4°Ra]	28
PUM	x	Pumpenansteuerung R1	PSOL	29
nMN	x	Minimaldrehzahl R1	30%	29
nMX	x	Maximaldrehzahl R1	100%	29
S MX	x	Speichermaximaltemperatur	60 °C [140 °F]	29
OSNO	x	Option Speichernotabschaltung	OFF	30
NOT		Nottemperatur Kollektor	130°C [270°F]	30
NOT	x	Nottemperatur Kollektor wenn ODB aktiviert ist:	95 °C [200 °F]	30
OKK	x	Option Kollektorkühlung	OFF	30
KMX	x*	Maximaltemperatur Kollektor	110°C [230°F]	30
OSYK	x	Option Systemkühlung	OFF	31
DTKE	x*	Einschalttemperaturdifferenz Kühlung	20.0 K [40.0 °Ra]	31
DTKA	x *	Ausschalttemperaturdifferenz Kühlung	15.0 K [30.0 °Ra]	31
OSPK	x	Option Speicherkühlung	OFF	31
OURL	x*	Option Speicherkühlung Urlaub	OFF	31
TURL	x*	Temperatur Speicherkühlung Urlaub	40 °C [110 °F]	31
OKN	х	Option Minimalbegrenzung Kollektor	OFF	32

	Einstellkanäle				
de	Kanal		Beschreibung	Werkseinstellung	Seite
	KMN	x*	Minimaltemperatur Kollektor	10°C [50°F]	32
	OKF	х	Option Frostschutz	OFF	32
_	KFR	x*	Frostschutztemperatur	4.0 °C [40.0 °F]	32
-	ORK	х	Option Röhrenkollektor	OFF	33
lst	RKAN	x*	ORK Startzeit	07:00	33
alla	RKEN	x*	ORK Endzeit	19:00	33
tior	RKLA	x*	ORK Laufzeit	30 s	33
3	RKSZ	x*	ORK Stillstandszeit	30 min	33
5	GFD	х	Grundfos Direct Sensor™	OFF	34
Be	OWMZ	х	Option Wärmemengenzählung	OFF	34
die	SEN	x*	Zuweisung VFD	2	34
R	VMAX	x*	Maximaler Volumenstrom	6.0 l/min	34
ng (MEDT	x*	Frostschutzart	1	35
bur	MED%	x*	Frostschutzgehalt	45 %	35
군	NH E	S	Einschalttemperatur für Thermostat	40°C [110°F]	15
Inktion	NHA	S	Ausschalttemperatur für Thermostat	45 °C [120 °F]	15
	t1 E	S	Thermostat-Einschaltzeit 1	00:00	15
	t1 A	S	Thermostat-Ausschaltzeit 1	00:00	15
\neg	t2 E	S	Thermostat-Einschaltzeit 2	00:00	15
Ъ	t2 A	S	Thermostat-Ausschaltzeit 2	00:00	15
etr	t3 E	S	Thermostat-Einschaltzeit 3	00:00	15
ieb	t3 A	S	Thermostat-Ausschaltzeit 3	00:00	15
na	ODB	х	Option Drainback	OFF	35
Ш	tDTE	x*	ODB Einschaltbedingung - Zeitperiode	60 s	36
0	tFLL	x*	ODB Füllzeit	5.0 min	36
	tSTB	x*	ODB Stabilisierungszeit	2.0 min	36
A	OTD	S	Option Thermische Desinfektion	OFF	16
zeig	PDES	s*	Überwachungsperiode	01:00	16
gen	DDES	s*	Heizperiode	01:00	16
, , ,	TDES	s*	Desinfektionstemperatur	60 °C [140 °F]	16
ž	SDES	s*	Startzeit	00:00	16
ťio	HND1	х	Handbetrieb R1	Auto	36
ne	HND2	х	Handbetrieb R2	Auto	36
ן ר	SPR	х	Sprache	dE	37
hd	EINH	х	Temperatureinheit	°C	37
<u>o</u>	RESE	х	Reset - zurück zu den Werkseinstellungen		37
Ĭ.	################		Versionsnummer		

Legende:

Symbol	Bedeutung
х	Kanal ist verfügbar
x*	Kanal ist verfügbar, wenn die entsprechende Option aktiviert ist.
s	Systemspezifischer Kanal
s*	Systemspezifischer Kanal, nur verfügbar wenn die entsprechende Option aktiviert ist

14

Systemspezifische Funktionen

Die folgenden Einstellung benötigen Sie für die spezifischen Funktionen in Anlage 2. Die beschriebenen Kanäle sind in keiner anderen Anlage verfügbar.

Thermostatfunktion

Nachheizung





Die Thermostatfunktion arbeitet unabhängig vom Solarbetrieb und kann für eine Überschusswärmenutzung oder zur Ansteuerung der Nachheizung genutzt werden.

• NHE < NHA

Thermostatfunktion zur Nachheizung

• NHE > NHA

Thermostatfunktion zur Überschusswärmenutzung

Das Symbol (1) wird im Display angezeigt, wenn der zweite Relaisausgang aktiv ist.

Referenzsensor für die Thermostatfunktion ist S3!



NH E

Thermostat-Einschalttemperatur Einstellbereich: 0.0 ... 95.0 °C [30.0 ... 200.0 °F] Werkseinstellung: 40.0 °C [110.0°F]



NH A

Thermostat-Ausschalttemperatur Einstellbereich: 0.0 ... 95.0 °C [30.0 ... 200.0 °F] Werkseinstellung: 45.0 °C [120.0 °F]



t1 E. t2 E. t3 E Thermostat-Einschaltzeit Einstellbereich: 00:00 ... 23:45 Werkseinstellung: 00:00



t1 A, t2 A, t3 A

Thermostat-Ausschaltzeit Finstellbereich: 00:00 23:45 Werkseinstellung: 00:00

Zur zeitlichen Verriegelung der Thermostatfunktion stehen 3 Zeitfenster t1...t3 zur Verfügung.

Soll die Thermostatfunktion z. B. nur zwischen 6:00 und 9:00 Uhr in Betrieb gehen, muss t1 E auf 06:00 und t1 A auf 09:00 eingestellt werden.

Werden Ein- und Ausschaltzeit eines Zeitfensters gleich eingestellt, ist das Zeitfenster inaktiv. Wenn alle Zeitfenster auf 00:00 gestellt werden, ist die Funktion ausschließlich temperaturabhängig (Werkseinstellung).

Installation

Bedienung und Funktion

Thermische Desinfektion des oberen Brauchwasserbereichs



Bedienung und Funktion

Therm. Desinfektionsfunktion Einstellbereich: OFF/ON Werkseinstellung: OFF



PDES

Überwachungsperiode Einstellbereich: 0... 30:0... 24 h (dd:hh) Werkseinstellung: 01:00



DDES

Erhitzungsperiode Einstellbereich: 00:00 ... 23:59 (hh:mm) Werkseinstellung: 01:00



TDES

Desinfektionstemperatur Einstellbereich: 0 ... 95 °C [30 ... 200 °F] Werkseinstellung: 60 °C [140 °F]

Diese Funktion dient dazu, die Legionellenbildung in Trinkwasserspeichern durch gezielte Aktivierung der Nachheizung einzudämmen.

Für die thermische Desinfektion wird die Temperatur am Referenzsensor überwacht. Während des Überwachungsintervalles muss für die Desinfektionsdauer ununterbrochen die Desinfektionstemperatur überschritten sein, damit die Desinfektionsbedingungen erfüllt sind.

Das Überwachungsintervall beginnt, wenn die Temperatur am Referenzsensor unter die Desinfektionstemperatur fällt. Ist das Überwachungsintervall abgelaufen, schaltet das Bezugsrelais die Nachheizung ein. Die Desinfektionsdauer beginnt, wenn die Desinfektionstemperatur am zugewiesenen Sensor überschritten wird.

Die thermische Desinfektion kann nur vollendet werden, wenn die Desinfektionstemperatur für die Desinfektionsdauer ununterbrochen überschritten bleibt.

Startzeitverzögerung



SDES

Startzeit Einstellbereich: 00:00 ... 24:00 (Uhrzeit) Werkseinstellung: 00:00

Wenn die Startzeitverzögerung aktiviert wird, kann ein Zeitpunkt für die thermische Desinfektion mit Startzeitverzögerung eingestellt werden. Das Einschalten der Nachheizung wird bis zu dieser Uhrzeit hinausgezögert, nachdem das Überwachungsintervall abgelaufen ist.

Endet das Überwachungsintervall zum Beispiel um 12:00 Uhr und die Startzeit wurde auf 18:00 Uhr eingestellt, wird das Bezugsrelais um 18:00 Uhr anstatt um 12:00 Uhr, also mit 6 Stunden Verzögerung eingeschaltet.



Hinweis

Wenn die thermische Desinfektion aktiviert ist, erscheinen die Anzeigekanäle TDES, CDES, SDES und DDES.

Inbetriebnahme

Anlage 3: Standard-Solaranlage mit Überwärmeabfuhr

Der Regler berechnet die Temperaturdifferenz zwischen dem Kollektorsensor S1 und dem Speichersensor S2. Wenn die Differenz größer oder gleich der eingestellten Einschalttemperaturdifferenz (DT E) ist, wird die Solarpumpe von Relais 1 aktiviert und der Speicher wird beladen, bis die Ausschalttemperaturdifferenz (DTA) oder die Speichermaximaltemperatur (S MX) erreicht ist.

Wenn die Kollektormaximaltemperatur (KMX) erreicht ist, wird die Solarpumpe von Relais 1 und das 3-Wege-Ventil von Relais 2 angesteuert, um die Überschusswärme zu einer Wärmesenke abzuleiten. Aus Sicherheitsgründen findet die Über-

qe schusswärmeableitung nur statt, solange die Speichertemperatur unter der nicht einstellbaren Notabschalttemperatur von 95 °C [200 °F] liegt.

Die Sensoren S3 und S4 können optional angeschlossen werden. S3 kann optional auch als Referenzsensor für die Option Speichernotabschaltung (OSNO) genutzt werden.

Wenn die Wärmemengenzählung (OWMZ) aktiviert ist, werden S4 und VFD als Vorlauf-, bzw. Rücklaufsensor genutzt.





Installation

	Anzeigekanäl	Anzeigekanäle						
<u>д</u>	Kanal		Beschreibung	Anschlussklemme	Seite			
	KOL	x	Temperatur Kollektor	S1	25			
	TSP	x	Temperatur Speicher	<u>S2</u>	25			
	S3	x	Temperatur Sensor 3	S3	25			
n c	TSPO	x*	Temperatur Speicher oben	S3	25			
	S4	x	Temperatur Sensor 4	S4	25			
Ť.	TVL	x*	Temperatur Vorlaufsensor	S1/S4/VFD	25			
3	TRL	x*	Temperatur Rücklaufsensor	S4/VFD	25			
P	VFD	x*	Temperatur Grundfos Direct Sensor™	VFD	25			
	L/h	x*	Volumenstrom Grundfos Direct Sensor™	VFD	26			
ien	n%	x	Drehzahl Relais R1	R1	26			
n l	h P1	х	Betriebsstunden R1	R1	27			
	h P2	х	Betriebsstunden R2	R2	27			
1	kWh	x*	Wärmemenge kWh	-	26			
<u> </u>	MWh	x*	Wärmemenge MWh	-	26			
} .	ZEIT	х	Zeit	-	27			
<u>ا</u> ا								
5	Einstellkanäle	2						
2	Kanal		Beschreibung	Werkseinstellung	Seite			
1	ANL	x	Anlagenschema	3	27			
D	DTE		Eine als alstande and the difference D1		20			

Kanai		Deschielbung	* VEI KSEITISLEITUNg	Jeile
ANL	x	Anlagenschema	3	27
DT E	×	Einschalttemperaturdifferenz R1	6.0 K [12.0 °Ra]	28
DTA	x	Ausschalttemperaturdifferenz R1	4.0 K [8.0 °Ra]	28
DT S	×	Soll-Temperaturdifferenz R1	10.0 K [20.0 °Ra]	28
ANS	×	Anstieg R1	2 K [4°Ra]	28
PUM	x	Pumpenansteuerung R1	PSOL	29
nMN	×	Minimaldrehzahl R1	30 %	29
nMX	×	Maximaldrehzahl R1	100%	29
S MX	×	Speichermaximaltemperatur	60 °C [140 °F]	28
OSNO	×	Option Speichernotabschaltung	OFF	28
NOT	×	Nottemperatur Kollektor	130°C [270°F]	28
KMX	s	Maximaltemperatur Kollektor	110°C [230°F]	30
OKN	x	Option Minimalbegrenzung Kollektor	OFF	32
KMN	x*	Minimaltemperatur Kollektor	10°C [50°F]	32
OKF	×	Option Frostschutz	OFF	32
KFR	x *	Frostschutztemperatur	4.0 °C [40.0 °F]	32
ORK	×	Option Röhrenkollektor	OFF	33
RKAN	x *	ORK Startzeit	07:00	33
RKEN	x*	ORK Endzeit	19:00	33

Einstellkanäle						
Kanal		Beschreibung	Werkseinstellung	Seite		
RKLA	x*	ORK Laufzeit	30 s	33		
RKSZ	x*	ORK Stillstandszeit	30 min	33		
GFD	х	Grundfos Direct Sensor™	OFF	34		
OWMZ	x	Option Wärmemengenzählung	OFF	34		
SEN	x*	Zuweisung VFD	2	34		
VMAX	x*	Maximaler Volumenstrom	6.0 l/min	34		
MEDT	x*	Frostschutzart	1	35		
MED%	x*	Frostschutzgehalt (nur wenn MEDT = Propylen oder Ethylen)	45%	35		
HND1	х	Handbetrieb R1	Auto	36		
HND2	х	Handbetrieb R2	Auto	36		
SPR	х	Sprache	dE	37		
EINH	х	Temperatureinheit	°C	37		
RESE	х	Reset - zurück zu den Werkseinstellungen 37				
###########		Versionsnummer				

Legende:

Symbol	Bedeutung
x	Kanal ist verfügbar
x *	Kanal ist verfügbar, wenn die entsprechende Option aktiviert ist.

Bedienung und Funktion

3.1 Tasten



System-Monitoring-Display

System-Monitoring-Display



Das System-Monitoring-Display besteht aus 3 Bereichen: Der Kanalanzeige, der Symbolleiste und der Systemdarstellung.

Kanalanzeige

4



Die Kanalanzeige besteht aus 2 Zeilen. In der oberen 16-Segment-Anzeige werden hauptsächlich Kanalnamen/Menüpunkte eingeblendet. In der unteren 16-Segment-Anzeige werden Werte angezeigt.

Im Normalbetrieb sind nur die Anzeigekanäle zu sehen.

Der Regler wird über die 3 Tasten unter dem Display bedient.

→ Um zwischen den Anzeigekanälen zu wechseln, Tasten 1 und 2 drücken.

Zugang zu den Einstellkanälen:

und dem Bestätigen von Einstellungen.

➔ Mit Taste 1 bis zum letzten Anzeigekanal scrollen, dann Taste 1 f
ür ca. 2s gedr
ückt halten.

Taste 1 (+) dient dem Vorwärts-Scrollen durch das Menü oder dem Erhöhen von Einstellwerten. Taste 2 (-) dient dem Rückwärts-Scrollen durch das Menü oder

dem Absenken von Einstellwerten. Taste 3 (OK) dient der Auswahl von Kanälen

Wenn ein **Einstellkanal** im Display zu sehen ist, wird das Symbol **SET** rechts neben dem Kanalnamen angezeigt.

1. Taste 3 drücken, um einen Einstellkanal auszuwählen.

SET beginnt zu blinken.

- 2. Den Wert mit den Tasten 1 und 2 einstellen.
- 3. Taste 3 kurz drücken.

SET erscheint wieder dauerhaft, der eingestellte Wert ist gespeichert.

Symbolleiste



Die Zusatzsymbole der Symbolleiste zeigen den aktuellen Systemstatus an.

Inbetriebnahme

de

3

dauerhaft angezeigt	blinkend	Statusanzeigen:
0		Relais 1 aktiv
())		Relais 2 aktiv
*		Speichermaximaltemperatur überschritten
	∆ +☆	Speichernotabschaltung aktiv
	\triangle	Kollektornotabschaltung aktiv
0	¥:	Kollektorkühlung aktiv
0	¥:	Systemkühlung aktiv
①+ ⊹		Speicherkühlung aktiv
*	\triangle	Speicherkühlung Urlaub aktiviert
	\triangle	Speicherkühlung Urlaub aktiv
	*	Kollektorminimalbegrenzung aktiv
*		Frostschutzfunktion aktiviert
0	*	Frostschutzfunktion aktiv
<i>(</i>) + ()		Handbetrieb Relais 1 ON
<i>(</i>) + ())		Handbetrieb Relais 2 ON
Ø	\triangle	Handbetrieb Relais 1/2 OFF
1	\wedge	Sensordefekt

Systemdarstellung

Im System-Monitoring-Display wird das ausgewählte Schema angezeigt. Es besteht aus mehreren Systemkomponenten-Symbolen, die je nach Systemzustand blinken, dauerhaft angezeigt oder verborgen werden.



4.1 Blinkcodes

- Die Pumpen blinken, wenn das jeweilige Relais aktiv ist
- Die Sensorsymbole blinken, wenn der entsprechende Anzeigekanal ausgewählt ist
- Sensoren blinken schnell, wenn ein Sensordefekt vorliegt
- Das Brennersymbol blinkt, wenn die Nachheizung aktiv ist

<

Kollektor mit Kollektorsensor

Speicher

ъ

Pumpe

3-Wege-Ventil

mit Wärmetauscher

Es wird stets nur die Fließrichtung bzw. momentane Schaltstellung angezeigt.



mit Brennersymbol

Temperatursensor

Installation

Inbetriebnahme



➔ Netzverbindung herstellen

Der Regler durchläuft eine Initialisierungsphase.

Wenn der Regler zum ersten Mal oder nach einem Reset in Betrieb genommen wird, muss ein Inbetriebnahmemenü durchlaufen werden. Das Inbetriebnahmemenü leitet den Benutzer durch die Einstellkanäle, die für den Betrieb der Anlage am wichtigsten sind.



Inbetriebnahme

1. Sprache

Die gewünschte Menüsprache einstellen.
 SPR

Sprachenauswahl Auswahl: dE, En, Fr, ES, It Werkseinstellung: dE

2. Temperatureinheit

→ Die gewünschte Einheit einstellen. EINH Temperatureinheit Auswahl: °F, °C
Werkseinstellung: °C

3. Zeit

→ Die aktuelle Uhrzeit einstellen.
 Zuerst die Stunden und dann die Minuten einstellen.
 ZEIT
 Echtzeituhr

4. Anlage

➔ Das gewünschte Anlagenschema einstellen. Für eine deatillierte Beschreibung der auswählbaren Anlagenschemata siehe Seite 9.

ANL

Anlagenauswahl Einstellbereich: 1...3 Werkseinstellung: 1

Wenn die Anlagenauswahl nachträglich geändert wird, gehen alle zuvor gemachten Einstellungen verloren. Deshalb wird nach jeder Einstellung im Kanal ANL eine Sicherheitsabfrage gemacht.



de

5

Die Sicherheitsabfrage nur bestätigen, wenn das Anlagenschema wirklich geändert werden soll!

Sicherheitsabfrage:

→ Um die Sicherheitsabfrage zu bestätigen. Taste 3 drücken.

5. Speichermaximaltemperatur

→ Die gewünschte Speichermaximaltemperatur einstellen.

S MX

Speichermaximaltemperatur Einstellbereich: 4 ... 95 °C [40 ... 200 °F] ANL 10: 4 ... 90 °C [40 ... 190 °F] Werkseinstellung: 60 °C [140 °F]



Hinweis

Der Regler ist mit einer nicht-einstellbaren Notabschaltungsfunktion ausgestattet, die das System deaktiviert, sobald der Speicher eine Temperatur von 95 °C [200 °F] erreicht.

Pumpenansteuerung 6.

→ Die Art der Pumpenansteuerung einstellen.

PUM

Pumpenansteuerung Auswahl: OnOF, PULS, PSOL, PHEI

Werkseinstellung: PSOL Es kann zwischen folgenden Arten gewählt werden:

Einstellung Standardpumpe ohne Drehzahlregelung

OnOF (Pumpe ein/Pumpe aus)

Einstellung Standardpumpe mit Drehzahlregelung

• PULS (Pulspaketsteuerung durch das Halbleiterrelais)

Einstellung Hocheffizienzpumpe (HE-Pumpe)

- PSOL (PWM-Profil für eine HE-Solarpumpe)
- PHEI (PWM-Profil für eine HE-Heizungspumpe

Inbetriebnahme

7. Minimaldrehzahl

Die Minimaldrehzahl f
ür die entsprechende Pumpe einstellen.

nMN

485

SET

5 МХ Minimaldrehzahl Einstellbereich: (10) 30 ... 100% Werkseinstellung: 30%



Hinweis

Bei Verwendung von nicht-drehzahlgeregelten Verbrauchern, z. B. Ventilen, muss die Drehzahl auf 100% gestellt werden.

8. Maximaldrehzahl

→ Die Maximaldrehzahl für die entsprechende Pumpe einstellen.

nMX

Maximaldrehzahl Einstellbereich: (10) 30 ... 100 % Werkseinstellung: 100%



Hinweis

Bei Verwendung von nicht-drehzahlgeregelten Verbrauchern, z. B. Ventilen, muss die Drehzahl auf 100% gestellt werden.

лMN

30

þ

100

Bestätigung

Das Inbetriebnahmemenü beenden

Nach dem letzten Kanal des Inbetriebnahmemenüs wird eine Bestätigung der vorgenommenen Einstellungen abgefragt.

→ Um die im Inbetriebnahmemenü gemachten Einstellungen zu bestätigen, Taste 3 drücken.

Nun ist der Regler betriebsbereit mit den für das ausgewählte Anlagenschema typischen Einstellungen.

Hinweis

Die im Inbetriebnahmemenü gemachten Einstellungen können nach der Inbetriebnahme jederzeit im entsprechenden Einstellkanal geändert werden. Zusätzliche Funktionen und Optionen können auch aktiviert und eingestellt werden (siehe Seite 20).



Kanalübersicht

Anzeigekanäle 6.1

Hinweis

Die Anzeige- und Einstellkanäle sowie Einstellbereiche sind abhängig vom ausgewählten System, den Funktionen und Optionen und den angeschlossenen Komponenten.

Anzeige der Drainback-Zeitperioden Initialisierung



INIT

6

ODB-Initialisierung aktiv Zeigt die in tDTE eingestellte Zeit rückwärtslaufend an.

Füllzeit



FLL

ODB-Füllzeit aktiv Zeigt die in tFLL eingestellte Zeit rückwärtslaufend an.

Stabilisierung



STAB

ODB-Stabilisierung aktiv Zeigt die in tSTB eingestellte Zeit rückwärtslaufend an.

de

Installation

Anzeige der Kollektortemperatur



KOL

Kollektortemperatur Anzeigebereich: -40 ... +260 °C [-40 ... +500 °F] Zeigt die Kollektortemperatur an.

Anzeige der Speichertemperaturen



TSP, TSPU, TSPO, TDES

Speichertemperaturen

Anzeigebereich: -40 ... +260 °C [-40 ... +500 °F]

Zeigt die Speichertemperaturen an.

- TSP : Speichertemperatur (1-Speicher-System)
- TSPU : Speichertemperatur unten
- TSPO : Speichertemperatur oben
- TDES : Temperatur Thermische Desinfektion

(nur ANL = 3; ersetzt TSPO wenn während der Thermischen Desinfektion die Heizperiode DDES aktiv ist)

Anzeige der Sensoren 3, 4 und VFD



S3, S4, VFD

Sensortemperaturen Anzeigebereich: -40... +260 °C [-40... +500 °F] VFD: 0... 100 °C [32...212 °F]

Zeigt die momentane Temperatur des jeweiligen Zusatzsensors ohne Regelfunktion an.

- S3 : Temperatur an Sensor 3
- S4 : Temperatur an Sensor 4
- VFD : Grundfos Direct Sensor™



Hinweis

S3 und S4 werden nur angezeigt, wenn an den entsprechenden Klemmen Sensoren angeschlossen sind. VFD wird nur angezeigt, wenn ein Grundfos Direct Sensor™ angeschlossen und angemeldet wurde.

Anzeige weiterer Temperaturen



TVL,TRL

Weitere gemessene Temperaturen

Anzeigebereich: -40 ... +260 °C [-40 ... +500 °F]

Zeigt die momentane Temperatur am jeweiligen Sensor an. Die Anzeige der Temperaturen ist systemabhängig.

- TVL : Temperatur Vorlauf
- TRL : Temperatur Rücklauf



Hinweis

TVL/TRL wird nur angezeigt, wenn die Option Wärmemengenzählung (OWMZ) aktiviert ist.

qe

Anzeige Volumenstrom



Installation

de

Volumenstrom

l/h

Anzeigebereich: abhängig vom Sensortyp Zeigt den momentanen Durchfluss am Durchflusssensor VFD an. Der Anzeigebereich hängt vom ausgewählten Sensortyp ab.

Anzeige der aktuellen Pumpendrehzahl



n % Aktuelle Pumpendrehzahl

Bedienung und Funktion

KWN 55

kWh/MWh

Wärmemenge in kWh/MWh

Anzeigebereich: 30 ... 100 % Zeigt die aktuelle Pumpendrehzahl an.

Anzeigekanal

Zeigt die gewonnene Wärmemenge an - nur verfügbar, wenn die Option Wärmemengenzählung (OWMZ) aktiviert ist.

Die Wärmemengenzählung bzw. -bilanzierung kann auf 2 verschiedene Arten erfolgen (siehe Seite 34): mit fest eingestelltem Volumenstrom oder mit Grundfos Direct Sensor[™] VFD. Der Wert wird im Kanal **kWh** in kWh und im Kanal **MWh** in MWh angezeigt. Die Gesamt-Wärmemenge resultiert aus der Summe beider Werte.

Die aufsummierte Wärmemenge kann auf 0 zurückgesetzt werden. Sobald einer der Anzeigekanäle der Wärmemenge ausgewählt ist, erscheint im Display dauerhaft das **SET** Symbol.

Um in den Reset-Modus des Zählers zu gelangen, Taste 3 für etwa 2 s drücken. DDES angezeigt.

Das SET Symbol blinkt und der Wert für die Wärmemenge wird auf 0 zurückgesetzt.

2. Um den Reset-Vorgang abzuschließen, Taste 3 drücken.

Soll der Reset-Vorgang abgebrochen werden, etwa 5 s lang keine Taste drücken. Das Display springt in den Anzeigemodus zurück.



CDES

Countdown der

Überwachungsperiode

Anzeigebereich: 0 ... 30:0 ... 24 (dd:hh)

Wenn die Option thermische Desinfektion (OTD) aktiviert ist und die Überwachungsperiode läuft, wird die verbleibende Zeit rückwärtslaufend (in Tagen und Stunden) als **CDES** angezeigt.

<u>t</u>	SDES neir
	i iju

SDES

Anzeige der Startzeit Anzeigebereich: 00:00 ... 24:00 (hh:mm)

Wenn die Option thermische Desinfektion (OTD) aktiviert ist und eine Startzeitverzögerung eingestellt wurde, wird die eingestellte Startzeit blinkend als SDES angezeigt.



DDES

Anzeige der Heizperiode Anzeigebereich: 00:00 ... 24:00 (hh:mm)

Wenn die Option thermische Desinfektion (OTD) aktiviert ist und die Heizperiode läuft, wird die verbleibende Zeit rückwärtslaufend (in Stunden und Minuten) als

1. 26

Meldungen

de



ZEIT

Zeigt die aktuelle Uhrzeit an.

- 1. Um die Stunden einstellen zu können, Taste 3 für 2s gedrückt halten.
- 2. Mit den Tasten 1 und 2 die Stundenzahl einstellen.
- 3. Um die Minuten einstellen zu können, Taste 3 drücken.
- 4. Mit den Tasten 1 und 2 die Minutenzahl einstellen.
- 5. Um die Einstellungen zu speichern, Taste 3 drücken.

Betriebsstundenzähler



h P/h P1/h P2

Betriebsstundenzähler

Anzeigekanal

Der Betriebsstundenzähler summiert die Betriebsstunden des jeweiligen Relais (hP/h P1/h P2). Im Display werden nur volle Stunden angezeigt.

Die aufsummierten Betriebsstunden können auf 0 zurückgesetzt werden. Sobald ein Betriebsstundenkanal ausgewählt ist, erscheint im Display dauerhaft das **SET** Symbol.

1. Um in den Reset-Modus des Zählers zu gelangen, Taste 3 für etwa 2 s drücken. Das SET Symbol blinkt und der Wert für die Betriebsstunden wird auf 0 zurück-

gesetzt.

2. Um den Reset-Vorgang abzuschließen, Taste 3 drücken.

Soll der Reset-Vorgang abgebrochen werden, etwa 5 s lang keine Taste drücken. Das Display springt in den Anzeigemodus zurück.

6.2 Einstellkanäle

Anlagenauswahl

ANL 555

ANL

Anlagenauswahl. Einstellbereich: 1 ... 3 Werkseinstellung: 1

In diesem Kanal kann ein vordefiniertes Anlagenschema ausgewählt werden. Jedes Anlagenschema besitzt spezialisierte Voreinstellungen, die jedoch individuell abgeändert werden können.

Wenn die Anlagenauswahl nachträglich geändert wird, gehen alle zuvor gemachten Einstellungen verloren. Deshalb wird nach jeder Einstellung im Kanal ANL eine Sicherheitsabfrage gemacht.

Die Sicherheitsabfrage nur bestätigen, wenn das Anlagenschema wirklich geändert werden soll!



Sicherheitsabfrage:

→ Um die Sicherheitsabfrage zu bestätigen, Taste 3 drücken.

Installation DTE

Bedienung und Funktion

de

Einschalttemperaturdifferenz Einstellbereich: 1.0 ... 20.0 K [2.0 ... 40.0 °Ra] Werkseinstellung: 6.0 K [12.0 °Ra]

Der Regler verhält sich wie eine Standard-Differenzregelung. Wenn die Temperaturdifferenz die Einschaltdifferenz erreicht oder überschreitet, wird die Pumpe eingeschaltet.

Wenn die Temperaturdifferenz die eingestellte Ausschalttemperaturdifferenz erreicht oder unterschreitet, schaltet das entsprechende Relais aus.

Hinweis

Die Einschalttemperaturdifferenz muss mindestens 0.5K [1°Ra] höher sein als die Ausschalttemperaturdifferenz.



DTA

Ausschalttemperaturdifferenz Einstellbereich: 0.5 ... 19.5 K [1.0 ... 39.0°Ra] Werkseinstellung: 4.0 K [8.0°Ra]

Hinweis

Wird die Drainback-Option ODB aktiviert, werden die Werte für die Parameter DT E, DT A und DT S auf für Drainback-Systeme optimierte Werte angepasst:

 $DT E = 10 K [20^{\circ}Ra]$

 $DTA = 4 K [8^{\circ}Ra]$

 $DTS = 15 K [30^{\circ}Ra]$

Bereits vorgenommene Einstellungen in diesen Kanälen werden ignoriert und müssen erneut vorgenommen werden, wenn ODB nachträglich deaktiviert wird.

Drehzahlregelung



DT S

Soll-Temperaturdifferenz Einstellbereich: 1.5 ... 30.0 K [3.0 ... 60.0 °Ra] Werkseinstellung: 10.0 K [20.0 °Ra]



ANS

Anstieg

Einstellbereich: 1...20 K [2...40°Ra] Werkseinstellung: 2 K [4°Ra]



Für die Drehzahlregelung muss der Betriebsmodus des entsprechenden Relais auf Auto gesetzt werden (Einstellkanal HND1)

Wenn die Temperaturdifferenz die Einschalttemperaturdifferenz erreicht oder überschreitet, wird die Pumpe eingeschaltet und für 10s mit einer Drehzahl von 100% gefahren. Danach sinkt die Drehzahl auf die Minimaldrehzahl ab.

Wird die Solltemperaturdifferenz überschritten, erhöht sich die Drehzahl der Pumpe um eine Stufe (10%). Mit dem Parameter Anstieg lässt sich das Regelverhalten anpassen. ledes Mal, wenn sich die Temperaturdifferenz um den einstellbaren Anstiegswert erhöht, wird die Drehzahl um jeweils eine Stufe angehoben bis zum Maximum von 100%. Wenn die Temperaturdifferenz um den einstellbaren Anstiegswert absinkt, wird die Drehzahl dagegen um eine Stufe reduziert.



Hinweis

Die Soll-Temperaturdifferenz muss mindestens 0.5 K [1°Ra] höher sein als die Einschalttemperaturdifferenz.



 $PS\Omega I$

PUM

Pumpenansteuerung Auswahl: OnOF, PULS, PSOL, PHEI Werkseinstellung: PSOL

Mit diesem Parameter kann die Art der Pumpenansteuerung eingestellt werden. Es kann zwischen folgenden Arten gewählt werden:

Einstellung Standardpumpe ohne Drehzahlregelung

• OnOF (Pumpe ein/Pumpe aus)

Einstellung Standardpumpe mit Drehzahlregelung

• PULS (Pulspaketsteuerung durch das Halbleiterrelais)

Einstellung Hocheffizienzpumpe (HE-Pumpe)

- PSOL (PWM-Profil für eine HE-Solarpumpe)
- PHEI (PWM-Profil für eine HE-Heizungspumpe)

Minimaldrehzahl



nMN

Minimaldrehzahl Einstellbereich: (10) 30... 100% Werkseinstellung: 30% nMN. wenn ODB aktiviert: 50%

Im Kanal **nMN** kann dem Relaisausgang R1 eine relative Mindestdrehzahl für die angeschlossene Pumpe zugewiesen werden.

i ^I

Hinweis

Bei Verwendung von nicht-drehzahlgeregelten Verbrauchern, z. B. Ventilen, muss die Drehzahl auf 100% gestellt werden.

Maximaldrehzahl



nMX

Maximaldrehzahl Einstellbereich: (10) 30 ... 100 % Werkseinstellung: 100 %

Im Kanal ${\bf nMX}$ kann dem Relaisausgang R1 eine relative Maximaldrehzahl für die angeschlossene Pumpe zugewiesen werden.



S MX

Hinweis

Bei Verwendung von nicht-drehzahlgeregelten Verbrauchern, z. B. Ventilen, muss die Drehzahl auf 100% gestellt werden.

Speichermaximaltemperatur



Speichermaximaltemperatur Einstellbereich: 4 ... 95 °C [40 ... 200 °F] ANL 3: 4 ... 90 °C [40 ... 190 °F] Werkseinstellung: 60 °C [140 °F] Inbetriebnahme

Wenn die Speichertemperatur die eingestellte Maximaltemperatur erreicht, wird eine weitere Speicherladung verhindert und somit eine schädigende Überhitzung vermieden. Eine Hysterese von 2 K [4 °Ra] ist für die Speichermaximaltemperatur festgelegt. Bei überschrittener Speichermaximaltemperatur wird dauerhaft 🔆 angezeigt.



Hinweis

Wenn die Kollektorkühlung oder die Systemkühlung aktiviert ist, kann die eingestellte Speichermaximaltemperatur überschritten werden. Um Anlagenschäden zu vermeiden, ist der Regler mit einer internen Speichernotabschaltung ausgestattet, die das System deaktiviert, sobald der Speicher eine Temperatur von 95 °C [200 °F] erreicht.

Meldungen



Installation

Option Speichernotabschaltung Einstellbereich: ON, OFF Werkseinstellung: OFF

Diese Option dient dazu, die interne Speichernotabschaltung auch für einen oberen Speichersensor zu aktivieren. Wenn die Temperatur am Bezugssensor 95 °C überschreitet, wird der Speicher gesperrt und die Beladung gestoppt, bis die Temperatur unter 90 °C fällt.



Inbetriebnahme

Hinweis

Bezugssensor ist der Sensor S3.

Kollektorgrenztemperatur Kollektornotabschaltung



NOT

Kollektorgrenztemperatur Einstellbereich: 80 ... 200 °C [170 ... 390 °F] Werkseinstellung: 130 °C [270 °F]

Wenn die Kollektortemperatur die eingestellte Kollektorgrenztemperatur überschreitet, schaltet die Solarpumpe (R1) aus, um einer schädigenden Überhitzung der Solarkomponenten vorzubeugen (Kollektornotabschaltung). Bei überschrittener Kollektorgrenztemperatur blinkt im Display Δ .

Hinweis

Wenn die Drainback-Option **ODB** aktiviert ist, reduziert sich der Einstellbereich von **NOT** auf 80...120 $^{\circ}$ C [170...250 $^{\circ}$ F]. Die Werkseinstellung in diesem Fall ist 95 $^{\circ}$ C [200 $^{\circ}$ F].

Kühlfunktionen

Im Folgenden werden die 3 Kühlfunktionen – Kollektorkühlung, Systemkühlung und Speicherkühlung – näher beschrieben. Der folgende Hinweis gilt für alle 3 Kühlfunktionen:



Hinweis

Die Kühlfunktionen werden nicht aktiv, so lange eine solare Beladung möglich ist.

Kollektorkühlung



окк

Option Kollektorkühlung Einstellbereich: OFF/ON Werkseinstellung: OFF



кмх

Kollektormaximaltemp. Einstellbereich: 70 ... 160 °C [150 ... 320 °F] Werkseinstellung: 110 °C [230 °F]

Die Kollektorkühlfunktion hält die Kollektortemperatur durch Zwangsaufheizung des Speichers im Betriebsbereich, bis bei einer Speichertemperatur von $95\,^{\circ}$ C [200 $^{\circ}$ F] die Funktion aus Sicherheitsgründen abgeschaltet wird.

Wenn die Speichertemperatur die eingestellte Speichermaximaltemperatur erreicht, schaltet das Solarsystem ab. Steigt jetzt die Kollektortemperatur auf die eingestellte Kollektormaximaltemperatur an, wird die Solarpumpe solange eingeschaltet, bis dieser Temperaturgrenzwert wieder unterschritten wird. Dabei kann die Speichertemperatur weiter ansteigen (nachrangig aktive Speichermaximaltemperatur), jedoch nur bis 95 °C [200 °F] (Speichersicherheitsabschaltung).

Wenn die Kollektorkühlfunktion aktiv ist, werden im Display () und \precsim (blinkend) angezeigt.

de

| Hi

Hinweis

Diese Funktion ist nur verfügbar, wenn die Systemkühlung (\mbox{OSYK}) deaktiviert ist.

i

Hinweis

In Anlage 3 ist der Parameter **KMX** eigenständig ohne die **OKK**-Funktion verfügbar. In Anlage 3 wird **KMX** als Aktivierungstemperatur für die Überschusswärmeabfuhr genutzt. In diesem Fall wird keine andere Einschaltbedingung benötigt.

Systemkühlung



OSYK

Option Systemkühlung Einstellbereich: OFF/ON Werkseinstellung: OFF



DTKE

Einschalttemperaturdifferenz Einstellbereich: 1.0... 30.0 K [2.0... 60.0 °Ra] Werkseinstellung: 20.0 K [40.0 °Ra]

Die Systemkühlung dient dazu, das Solarsystem für eine längere Zeit betriebsbereit zu halten. Sie ignoriert die Speichermaximaltemperatur, um das Kollektorfeld und das Wärmeträgermedium an Tagen starker Einstrahlung thermisch zu entlasten. Wenn die Speichertemperatur die eingestellte Speichermaximaltemperatur überschreitet und die Einschalttemperaturdifferenz **DTKE** erreicht ist, bleibt die Solarpumpe eingeschaltet oder wird eingeschaltet. Die solare Beladung wird solange durchgeführt, bis die Temperaturdifferenz unter den eingestellten Wert **DTKA** sinkt oder die eingestellte Kollektorgrenztemperatur erreicht wird. Wenn die Systemkühlungsfunktion aktiv ist, werden im Display () und 🔆 (blinkend) angezeigt.



DTKA

Ausschalttemperaturdifferenz Einstellbereich: 0.5 ... 29.5 K [1.0 ... 59.0 °Ra] Werkseinstellung: 15.0 K [30.0 °Ra]



Hinweis

Diese Funktion ist nur verfügbar, wenn die Kollektorkühlung (**OKK**) deaktiviert ist.

Speicherkühlung



OSPK

Option Speicherkühlung Einstellbereich: OFF/ON Werkseinstellung: OFF

 $\Omega F F$

OURL

Option Speicherkühlung Urlaub Einstellbereich: OFF/ON Werkseinstellung: OFF

> TURL ᡂ **40**°°

TURL

Temperatur Speicherkühlung Urlaub Einstellbereich: 20 ... 80 $^\circ C$ [70 ... 175 $^\circ F]$ Werkseinstellung: 40 $^\circ C$ [110 $^\circ F]$

Wenn die Speicherkühlfunktion aktiviert ist, versucht der Regler, den Speicher über

Installation

de

Installation

Bedienung und Funktion

ΟΚΝ

KMN

KMN Kollektorminimaltemperatur

ist eine Hysterese von 2K [4°Ra] festgelegt.

die Speicherkühlfunktion.

Kollektorminimalbegrenzung

Option Kollektorminimalbegrenzung

Einstellbereich: OFF/ON

Werkseinstellung: OFF

kend) angezeigt.

(blinkend) angezeigt.

Einstellbereich: 10.0 ... 90.0 °C [50.0 ... 190.0 °F] Werkseinstellung: 10.0 °C [50.0 °F]

DKN m

Wenn die Kollektorminimalbegrenzung aktiviert ist, schaltet der Regler die Pumpe (R1) nur ein, wenn die einstellbare Kollektorminimaltemperatur überschritten

Nacht abzukühlen, um ihn für den kommenden Tag wieder beladungsbereit zu machen.

Fällt bei überschrittener Speichertemperatur (SMX) die Kollektortemperatur un-

ter die Speichertemperatur, wird das System wieder aktiviert, um den Speicher

abzukühlen. Die Kühlfunktion bleibt aktiv, bis die Speichertemperatur wieder unter

die eingestellte Speichermaximaltemperatur (S MX) fällt. Für die Speicherkühlung

Referenz-Temperaturschwellen für die Speicherkühlfunktion sind DT E und DT A.

Wenn für längere Zeit keine Brauchwasserabnahme zu erwarten ist, kann die zu-

sätzliche Option Speicherkühlung Urlaub OURL aktiviert werden, um die Speicherkühlung zu erweitern. Wird OURL aktiviert, ersetzt die einstellbare Tempe-

ratur TURL die Speichermaximaltemperatur (SMX) als Ausschalttemperatur für

Wenn die Speicherkühlung Urlaub aktiviert ist, werden im Display \times und \wedge (blin-

Während die Speicherkühlung Urlaub aktiv ist, werden im Display \bigcirc , \nexists und \triangle

ist. Die Kollektorminimalbegrenzung verhindert, dass die Pumpe bei sehr niedrigen Kollektortemperaturen zu oft eingeschaltet wird. Für diese Funktion ist eine Hysterese von 5K [10°Ra] festgelegt. Während die Kollektorminimalbegrenzung aktiv ist, wird im Display 🔆 (blinkend) angezeigt.

Hinweis

Wenn **OSPK** oder **OKF** aktiv ist, wird die Kollektorminimalbegrenzung außer Kraft gesetzt. In diesem Fall kann die Kollektortemperatur unter KMN fallen.

Frostschutzfunktion



OKF

I

Option Frostschutzfunktion Einstellbereich: OFF/ON Werkseinstellung: OFF

KFR

Frostschutztemperatur Einstellbereich: -40.0 ... +10.0 °C [-40.0 ... +50.0 °F] Werkseinstellung: +4.0 °C [+40.0 °F]

Die Frostschutzfunktion aktiviert den Ladekreis zwischen Kollektor und Speicher, wenn die Temperatur unter die eingestellte Frostschutztemperatur fällt. So wird das Wärmeträgermedium gegen Einfrieren und Eindicken geschützt. Wird die eingestellte Frostschutztemperatur um 1K [2°Ra] überschritten, deaktiviert der Regler den Ladekreis.

Wenn die Frostschutzfunktion aktiviert ist, wird im Display 💥 angezeigt. Wenn die Frostschutzfunktion aktiv ist, werden im Display () und $\frac{3}{2}$ (blinkend) angezeigt.

| Hin

Hinweis

Da für diese Funktion nur die begrenzte Wärmemenge des Speichers zur Verfügung steht, sollte die Frostschutzfunktion nur in Gebieten angewendet werden, in denen nur an wenigen Tagen Temperaturen um den Gefrierpunkt erreicht werden.

Um den Speicher vor Frostschäden zu schützen, wird die Frostschutzfunktion unterdrückt, wenn die Speichertemperatur unter +5 °C [+40 °F] fällt.

Röhrenkollektorfunktion



ORK

Option Röhrenkollektorfunktion Einstellbereich: OFF/ON Werkseinstellung: OFF



RKAN

Röhrenkollektorfunktion Startzeit Einstellbereich: 00:00 ... 23:45 Werkseinstellung: 07:00

Diese Funktion dient zur Verbesserung des Einschaltverhaltens bei Systemen mit messtechnisch ungünstig positionierten Kollektorsensoren (z. B. bei Röhrenkollektoren). Die Funktion wird innerhalb eines einstellbaren Zeitfensters aktiv. Sie schaltet die Kollektorkreispumpe für die einstellbare Laufzeit zwischen den einstellbaren Stillstand-Intervallen ein, um die verzögerte Temperaturerfassung auszugleichen.

Wenn die Laufzeit mehr als 10s beträgt, wird die Pumpe für die ersten 10s der Laufzeit mit 100% gefahren. Für die restliche Laufzeit wird die Pumpe mit der eingestellten Minimaldrehzahl gefahren. Ist der Kollektorsensor defekt oder der Kollektor gesperrt, wird die Funktion unterdrückt bzw. abgeschaltet.



RKEN

Röhrenkollektorfunktion Endzeit Einstellbereich: 00:00 ... 23:45 Werkseinstellung: 19:00



RKLA

Röhrenkollektorfunktion Laufzeit Einstellbereich: 5 ... 500 s Werkseinstellung: 30 s



RKSZ

Röhrenkollektorfunktion Stillstandszeit Einstellbereich: 1 ... 60 min Werkseinstellung: 30 min



Hinweis

Ist die Drainback-Option **ODB** aktiviert, ist **RKLA** nicht verfügbar. In diesem Fall wird die Laufzeit von den Parametern **tFLL** und **tSTB** bestimmt.

Installation GFD

Bedienung und Funktion

Anmeldung Grundfos Direct Sensor™ Auswahl: OFF. 12, 40, 40F Werkseinstellung: OFF Anmeldung eines digitalen Volumenstromsensors, der für die Wärmemengenzählung genutzt werden kann.

OFF : kein Grundfos Direct Sensor™

12 : VFD 1-12 (nur Propylenglykol-Wasser-Gemisch)

40 : VFD 2-40

40F : VFD 2-40 Fast (nur Wasser)

Wärmemengenzählung



OWMZ

Option Wärmemengenzählung Einstellbereich: OFF/ON Werkseinstellung: OFF

Wird **OWMZ** aktiviert, kann die gewonnene Wärmemenge errechnet und angezeigt werden.

Die Wärmemengenzählung bzw. -bilanzierung kann auf 2 verschiedene Arten erfolgen (siehe unten): mit fest eingestelltem Volumenstrom oder mit Grundfos Direct Sensor™ VFD.

Wärmemengenbilanzierung mit fest eingestelltem Volumenstrom

Die Wärmemengenbilanzierung erfolgt als "Abschätzung" mit der Differenz zwischen Vorlauf- und Rücklauftemperatur und dem eingestellten Volumenstrom (bei 2 100 % Pumpendrehzahl).

- Den abgelesenen Volumenstrom (I/min) im Kanal VMAX einstellen. 1.
 - Frostschutzart und Frostschutzgehalt des Wärmeträgermediums in den Kanälen MEDT und MED% angeben.



VMAX

Volumenstrom in I/min Einstellbereich: 0.5 ... 100.0 Werkseinstellung: 6.0



Hinweis

Der Kanal VMAX ist nur verfügbar, wenn im Kanal SEN die Auswahl OFF eingestellt wurde oder kein VFD Grundfos Direct Sensor[™] aktiviert ist.

Wärmemengenzählung mit VFD Grundfos Direct Sensor™

Eine Wärmemengenzählung mit VFD Grundfos Direct Sensor™ ist in allen Systemen möglich.

Um eine Wärmemengenzählung durchzuführen, folgendermaßen vorgehen:

- Den VFD Grundfos Direct Sensor[™] im Kanal **GFD** anmelden.
- Die Position des VFD Grundfos Direct Sensor[™] im Kanal SEN einstellen. 2
- Die Art des Wärmeträgermediums und die Frostschutzkonzentration in den 3. Einstellkanälen MEDT und MED% eingeben.



SEN

1

Digitaler Volumenstromsensor (nur, wenn GFD = 12, 40 oder 40F) Auswahl: OFF. 1, 2 Werkseinstellung: 2

Art der Volumenstromerfassung:

OFF : fest eingestellter Volumenstrom (Volumenstromanzeige)

- : Grundfos Direct Sensor[™] im Vorlauf
- : Grundfos Direct Sensor™ im Rücklauf

Anzeigen, Funktionen und Optionen

Meldungen

Sensorzuweisung für die Wärmemengenzählung:

SEN	1			2	OFF	
Anlage	SVL	SRL	SVL	SRL	SVL	SRL
1	GFD	S4	S4	GFD	S1	S4
2	GFD	S4	S4	GFD	S1	S4
3	GFD	S4	S4	GFD	S1	S4

MEDT

Wärmeträgermedium Finstellbereich: 0....3

Werkseinstellung: 1

Wärmeträgermedium:

- 0: Wasser
- 1 : Propylenglykol
- 2 : Ethylenglykol
- 3 : Tyfocor[®] LS/G-LS



MED%: Frostschutzkonz.

in Vol-% (MED% wird verborgen wenn MEDT 0 oder 3 eingestellt ist.) Einstellbereich: 20...70% Werkseinstellung: 45%

Hinweis

Wenn Anlage 3 ausgewählt und OWMZ aktiviert wurde, wird die Wärmemengenbilanzierung unterbrochen, wenn das 3-Wege-Ventil auf die Überwärmeabfuhr schaltet. Eine Wärmemengenzählung mit VFD Grundfos Direct Sensor[™] wird unabhängig davon weiter betrieben.

Drainback-Option



Hinweis

In Drainback-Systemen sind zusätzliche Komponenten wie ein Vorratsbehälter notwendig. Die Drainback-Option nur aktivieren, wenn alle erforderlichen Komponenten fachgerecht installiert wurden.



Die Drainback-Option ist nur in den Anlagen 1 und 2 verfügbar.

In einer Drainback-System fließt das Wärmeträgermedium in einen Auffangbehälter. wenn keine solare Beladung stattfindet. Die Drainback-Option initiiert die Befüllung des Systems, wenn die solare Beladung beginnt. Ist die Drainback-Option aktiviert, können die im Folgenden beschriebenen Einstellungen vorgenommen werden.



ODB

Drainback-Option Einstellbereich: OFF/ON Werkseinstellung: OFF



Hinweis

Wenn die Drainback-Funktion aktiviert ist, stehen die Kühlfunktionen sowie die Frostschutzfunktion nicht zur Verfügung. Wenn eine oder mehrere dieser Funktionen schon zuvor aktiviert wurden, werden sie deaktiviert, sobald **ODB** aktiviert wird. Sie bleiben auch dann deaktiviert, wenn ODB später wieder deaktiviert wird.

Hinweis

Wenn die Drainback-Funktion ODB aktiviert ist, werden die Werkseinstellungen der Parameter nMN, DTE, DTA und DTS auf einen für Drainback-Systeme optimierten Wert angepasst:

Zusätzlich ändern sich der Einstellbereich und die Werkseinstellung der Kollektornotabschaltung. Bereits vorgenommene Einstellungen in diesen Kanälen werden ignoriert und müssen erneut vorgenommen werden, wenn die Drainback-Option nachträglich deaktiviert wird.

Installation Zeitsp

de

Zeitspanne Einschaltbedingung Einstellbereich: 1 ... 100 s

Werkseinstellung: 60 s

Mit dem Parameter **tDTE** wird die Zeitspanne, in der die Einschaltbedingung dauerhaft gegeben sein muss, eingestellt.

Befüllzeit



tFLL Befüllzeit

Einstellbereich: 1.0 ... 30.0 min Werkseinstellung: 5.0 min

Mit dem Parameter **tFLL** wird die Befüllzeit eingestellt. Während dieser Zeit wird die Pumpe mit 100% Drehzahl gefahren.

Stabilisierung



tSTB

Stabilisierung Einstellbereich: 1.0 ... 15.0 min

Werkseinstellung: 2.0 min

Mit dem Parameter **tSTB** wird die Zeitspanne eingestellt, in der die Ausschaltbedingung nach Beenden der Befüllzeit ignoriert wird.

Boosterfunktion



OBST

Boosterfunktion Einstellbereich: ON / OFF Werkseinstellung: OFF

Diese Funktion dient dazu, eine 2. Pumpe während des Befüllens des Systems zusätzlich einzuschalten.Wird die solare Beladung gestartet, so wird R2 parallel zu R1 geschaltet. Nach Ablauf der Befüllzeit wird R2 ausgeschaltet.



Die Boosterfunktion ist nur in Anlage 1 verfügbar. Die Boosterfunktion ist nur verfügbar, wenn die Drainback-Option aktiviert ist.

Betriebsmodus



HND1/HND2

Betriebsmodus Einstellbereich: OFF, Auto, ON Werkseinstellung: Auto

Für Kontroll- und Servicearbeiten kann der Betriebsmodus der Relais manuell eingestellt werden. Dazu muss der Einstellkanal **HND1** (für R1) oder **HND2** (für R2) angewählt werden, in dem folgende Einstellungen gemacht werden können:

HND1/HND2

Betriebsmodus

- OFF : Relais aus 🛆 (blinkend) + 🧷
- Auto : Relais im automatischen Regelbetrieb
- ON : Relais ein (blinkend) + (blinkend) +



Hinweis

Nach Abschluss der Kontroll- und Servicearbeiten muss der Betriebsmodus wieder auf **Auto** gestellt werden. Ein normaler Regelbetrieb ist im Handbetrieb nicht möglich.

Bedienung und Funktion

Sprache



SPR

Sprachenauswahl Auswahl: dE, En, Fr, ES, It Werkseinstellung: dE Einstellkanal für die Menüsprache.

- dE : Deutsch
- En : Englisch
- Fr : Französisch
- · ES : Spanisch
- It : Italienisch

Einheit



EINH

Auswahl der Temperatureinheit Auswahl:°F,°C Werkseinstellung:°C

In diesem Kanal kann die Einheit ausgewählt werden, in der Temperaturen und Temperaturdifferenzen angezeigt werden. Es kann auch während des laufenden Betriebes zwischen C/K und F/R umgeschaltet werden.

Temperaturen und Temperaturdifferenzen in °F und °Ra werden ohne Einheitenkürzel angezeigt. Wird °C ausgewählt, werden die Einheitenkürzel zu den Werten angezeigt.

Reset

RESE

Resetfunktion

Mit der Resetfunktion können alle Einstellungen auf ihre Werkseinstellungen zurückgesetzt werden.

→ Um einen Reset durchzuführen, Taste 3 drücken

Alle zuvor gemachten Einstellungen gehen verloren! Aus diesem Grund folgt auf die Anwahl der Resetfunktion immer eine Sicherheitsabfrage.

Die Sicherheitsabfrage nur bestätigen, wenn Sie sicher sind, dass alle Einstellungen auf die Werkseinstellung zurückgesetzt werden sollen!



Sicherheitsabfrage





Hinweis

Wenn ein Reset durchgeführt wurde, läuft erneut das Inbetriebnahmemenü ab (siehe Seite 22).

qe

37

Fehlersuche

Tritt eine Störung ein, wird über die Symbole im Display ein Fehlercode angezeigt:

Im Display erscheint das Symbol \checkmark und das Symbol \land blinkt.

Sensordefekt. In entsprechendem Sensor-Anzeigekanal wird anstatt einer Temperatur ein Fehlercode angezeigt.



Abgeklemmte Pt1000-Temperatursensoren können mit einem Widerstands-Messgerät überprüft werden und haben bei den entsprechenden Temperaturen die untenstehenden Widerstandswerte.

°C	°F	Ω	°C	°F	Ω
-10	14	961	55	131	1213
-5	23	980	60	140	1232
0	32	1000	65	149	1252
5	41	1019	70	158	1271
10	50	1039	75	167	1290
15	59	1058	80	176	1309
20	68	1078	85	185	1328
25	77	1097	90	194	1347
30	86	1117	95	203	1366
35	95	1136	100	212	1385
40	104	1155	105	221	1404
45	113	1175	110	230	1423
50	122	1194	115	239	1442
Widerstandswerte der Pt1000-Sensoren					

WARNUNG! Elektrischer Schlag!



Bei geöffnetem Gehäuse liegen stromführende Bauteile frei! → Vor jedem Öffnen des Gehäuses das Gerät allpolig von der Netzspannung trennen!

Display ist dauerhaft erloschen.

Bei erloschenem Display die Stromversorgung des Reglers kontrollieren. Ist diese unterbrochen?

Die Sicherung des Reglers ist evtl. defekt. Diese wird nach Abnahme der Blende zugänglich und kann durch die beiliegende Ersatzsicherung ausgetauscht werden.

nein



ja



7

Installation

38



Für Antworten auf häufig gestellte Fragen (FAQ) siehe www.resol.de.



de

Symbole		Ν	
Δ ^T -Regelung		Nachheizung	15
Α		S	
Anzeigen	20	Sensor	
В		Speicherkühlung	
Betriebsmodus		Sprache	37
Boosterfunktion		Systemdarstellung	21
Л		System-Monitoring-Display	20
Datenkommunikation / Bus	8	Systemübersicht	
Drainback-Ontion	35	т	
Drehzahlregelung		Technische Daten	5
-		Temperaturdifferenz-Regelung (Δ T-Regelung)	
	7	Thermische Desinfektion	16
Elektrischer Anschluss	/	Thermostatfunktion	15
F		U	
Fehlersuche	38	Ubrzeit	22
Frostschutzfunktion	32	Urlaub	31
I		V	
Inbetriebnahme	22		24.24
к		Volumenstrom	
Kollektorkühlung			
Kollektorminimaltemperatur		W	
Kollektornotabschaltung		Wärmemengenbilanzierung	
Kühlfunktion		Wärmemengenzählung	
м			
Montage	6		

Copyright 2020 (c) Raspberry Pi (Trading) Ltd.

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

 Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.

2. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.

3. Neither the name of the copyright holder nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MER-CHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISC-LAIMED. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT HOLDER OR CONTRI-BUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LI-MITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.



Optionales Zubehör | Optional accessories |Accessoires optionnels |Accesorios opcionales |Accessori opzionali: www.resol.de/4you

Ihr Fachhändler:

Heiskampstraße 10 45527 Hattingen/Germany Tel.: +49(0) 23 24/96 48-0 Fax: +49(0) 23 24/96 48-755 www.resol.de info@resol.de

Wichtiger Hinweis

Die Texte und Zeichnungen dieser Anleitung entstanden mit größtmöglicher Sorgfalt und nach bestem Wissen. Da Fehler nie auszuschließen sind, möchten wir auf Folgendes hinweisen:

Grundlage Ihrer Projekte sollten ausschließlich eigene Berechnungen und Planungen an Hand der jeweiligen gültigen Normen und Vorschriften sein. Wir schließen jegliche Gewähr für die Vollständigkeit aller in dieser Anleitung veröffentlichten Zeichnungen und Texte aus, sie haben lediglich Beispielcharakter. Werden darin vermittelte Inhalte benutzt oder angewendet, so geschieht dies ausdrücklich auf das eigene Risiko des jeweiligen Anwenders. Eine Haftung des Herausgebers für unsachgemäße, unvollständige oder falsche Angaben und alle daraus eventuell entstehenden Schäden wird grundsätzlich ausgeschlossen.

Anmerkungen

Das Design und die Spezifikationen können ohne Vorankündigung geändert werden. Die Abbildungen können sich geringfügig vom Produktionsmodell unterscheiden.

Impressum

Diese Montage- und Bedienungsanleitung einschließlich aller seiner Teile ist urheberrechtlich geschützt. Eine Verwendung außerhalb des Urheberrechts bedarf der Zustimmung der Firma **RESOL-Elektronische Regelungen GmbH**. Dies gilt insbesondere für Vervielfältigungen/Kopien, Übersetzungen, Mikroverfilmungen und die Einspeicherung in elektronischen Systemen.

© RESOL-Elektronische Regelungen GmbH